

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 132 (2006)  
**Heft:** 17: Assemblages inédits

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Un hall plus grand pour moins d'argent

– sur mesure et rapidement monté.

Les halls système MODULAR de Bieri – résistants à la neige, à l'eau et au vent, ils représentent une alternative aux entrepôts classiques. Pour des portées de 9 à 60 m. Parfaits comme halls de stockage et de préparation des expéditions, comme entrepôts de matériaux ou de produits en vrac, etc. Proposés en versions en arc ou en pointe.

# Bieri

Plus d'infos sous [www.bieri.ch](http://www.bieri.ch)

Bieri Blachen AG, Rothmatte 2  
6022 Grosswangen, tél. 041 984 21 21  
fax 041 984 21 05, [info@bieri.ch](mailto:info@bieri.ch)

## Emigrer est une possibilité.

*Une paroi pliante vitrée de Schweizer  
en est une autre.*

Une paroi pliante vitrée vous met à l'abri du mauvais temps.  
Avec une paroi pliante vitrée de Schweizer, vous aurez un superbe  
coup d'œil vers l'extérieur et un cadre de vie esthétique.



Ernst Schweizer AG, Metallbau, 1024 Ecublens  
Tél. 021 631 15 40, Fax 021 631 15 49  
[www.schweizer-metallbau.ch](http://www.schweizer-metallbau.ch)

**Schweizer**

**travaux de forage  
travaux de battage**

**fondations**

**enceintes  
de fouilles**

**rabattements  
de la nappe**



# RISI

**les travaux spéciaux  
de génie civil**

041 766 99 99 [www.risi-ag.ch](http://www.risi-ag.ch)



# Diversité et service

CREABETON – l'adresse de l'assortiment exhaustif pour des solutions créatives dans le secteur du béton. Plus de 2300 articles sont quotidiennement disponibles. Des produits fabriqués sur mesure, un conseil professionnel et d'innombrables prestations de services complètent notre offre. CREABETON – votre partenaire pour des solutions idéales dans le secteur du béton.

**CREABETON**

[www.creabeton.ch](http://www.creabeton.ch)  
creaphone 0848 800 100